

UNIVERSIDADE FEDERAL DO CEARÁ
CENTRO DE HUMANIDADES
PROGRAMA DE PÓS-GRADUAÇÃO EM ESTUDOS DA TRADUÇÃO
DOCTORADO – EDITAL 05/2025 – POET/UFC

RESULTADO PARCIAL

Quadro 1 - Vagas para a Linha de Pesquisa 1
“Tradução: práxis, historiografia e a circulação da comunicação”

ÁREAS TEMÁTICAS	VAGAS AMPLA CONCORRÊNCIA	VAGAS AÇÕES AFIRMATIVAS	VAGAS SERVIDORES UFC
1 – A TRADUÇÃO E ANÁLISE DA ESCRITA DE RESISTÊNCIA DA MULHER RENASCENTISTA NA INGLATERRA	02 D	-	-
1º. 140866 – $10,0 + 2,2 = 12,2$ – Aprovado e classificado 2º. 140174 – $10,0 + 1,6 = 11,6$ – Aprovado e classificado 3º. 140929 – $9,0 + 1,1 = 10,1$ – Aprovado, não classificado			
2 – TRADUÇÃO COMENTADA DE POESIA ESTADUNIDENSE DO SÉC. XX	01 D	01 D	-
1º. 140696 – $10,0 + 4,0 = 14,0$ – Aprovado e classificado			
3 – TRADUÇÃO COMENTADA DE PROSA DE FICÇÃO INGLESA DO SÉCULO XIX	01 D	-	-
1º. 140833 – $9,5 + 0 = 9,5$ – Aprovado e classificado			
4 – WORLD LITERATURE AND TRANSLATION	01 D	-	-
1º. 140890 – $8,5 + 1,6 = 10,1$ – Aprovado e classificado			
7 – TRADUÇÃO COMENTADA DE ESCRITAS DO EU FEMININAS DO INGLÊS PARA O PORTUGUÊS BRASILEIRO	01 D		
1º. 140811 – $10,0 + 2,3 = 12,3$ – Aprovado e classificado			

Quadro 2 - Vagas para a Linha de Pesquisa 2
“Tradução: linguagem, cognição e recursos tecnológicos”

ÁREAS TEMÁTICAS	VAGAS AMPLA CONCORRÊNCIA	VAGAS AÇÕES AFIRMATIVAS	VAGAS SERVIDORES UFC
1 – PSICOLINGUÍSTICA DOS PROCESSOS DE TRADUÇÃO	01D	-	-
1º. 140933 – $8,0 + 3,3 = 11,3$ – Aprovado e classificado 2º. 140864 – $7,0 + 1,0 = 8,0$ – Aprovado, não classificado			
2 – TRADUÇÃO AUDIOVISUAL E TRADUÇÃO AUDIOVISUAL ACESSÍVEL	01D	1D	-
1º. 140691 (AC) – $8,0 + 3,6 = 11,6$ – Aprovado e classificado 2º. 140768 (AC) – $9,0 + 1,4 = 10,4$ – Aprovado e classificado 3º. 140865 (AC) – $8,1 + 0 = 8,1$ – Aprovado, não classificado			
4 – TRADUÇÃO E INTERPRETAÇÃO DAS LÍNGUAS DE SINAIS	-	2D	-
1º. 140586 – $9,0 + 2,0 = 11,0$ – Aprovado e classificado			

Fortaleza, 27 de janeiro de 2026.